DECISIONE DEL CONSIGLIO

del 6 ottobre 1997

relativa alla sostituzione di due membri dimissionari del comitato scientifico e tecnico

(97/C 321/03)

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea dell'energia atomica, in particolare l'articolo 134,

vista la decisione del Consiglio, del 7 febbraio 1994, relativa al rinnovo dei membri del comitato scientifico e tecnico [1],

visto il parere della Commissione,

considerando che il posto di due membri del predetto comitato è vacante a seguito delle dimissioni del sig. Luis DEL VAL e sig. Adolf HÜTTL, comunicate al Consiglio dal governo spagnolo con lettera del 18 febbraio 1994 e dal governo tedesco con lettera del 13 febbraio 1995;

DECIDE:

Articolo 1

I sig. Agustín GRAU MALONDA e Wulf BÜRKLE sono nominati membri del comitato scientifico e tecnico in sostituzione, rispettivamente, dei sig. Luis DEL VAL e Adolf HÜTTL, per la rimanente durata del loro mandato, ossia fino al 31 marzo 1998.

Articolo 2

Ciascuna di tali nomine ha effetto dalla data alla quale il Consiglio avrà ricevuto notifica della loro accettazione.

Fatto a Lussemburgo, addì 6 ottobre 1997.

Per il Consiglio

Il Presidente

J. POOS

[1] GU C 48 del 13. 2. 1994, pag. 5.

DECISIONE DEL CONSIGLIO

del 6 ottobre 1997

relativa alla nomina di cinque membri del comitato scientifico e tecnico

(97/C 321/04)

IL CONSIGLIO DELL'UNIONE EUROPEA,

visto il trattato che istituisce la Comunità europea dell'energia atomica, in particolare l'articolo 134,

visto l'atto di adesione di Austria, Finlandia e Svezia, in particolare l'articolo 26 [1],

vista la decisione del Consiglio, del 7 febbraio 1994, relativa al rinnovo dei membri del comitato scientifico e tecnico [2],

visto il parere della Commissione,

considerando la necessità di completare la composizione del comitato scientifico e tecnico con la nomina di cinque membri supplementari,

DECIDE:

Articolo 1

I sig. Peter HILLE, Erich KNY, Antti VUORINEN, Lars HÖGBERG e Sten BJURSTRÖM sono nominati membri del comitato scientifico e tecnico per la rimanente durata del mandato in corso, ossia fino al 31 marzo 1998.

Articolo 2

Ciascuna di tali nomine ha effetto alla data alla quale il Consiglio avrà ricevuto la notifica della loro accettazione.

Fatto a Lussemburgo, addì 6 ottobre 1997.

Per il Consiglio

Il Presidente

J. POOS

[1] GU L 1 dell'1. 1. 1995, pag. 5.
[2] GU C 48 del 13. 2. 1994, pag. 5.